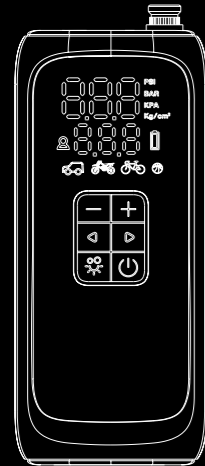


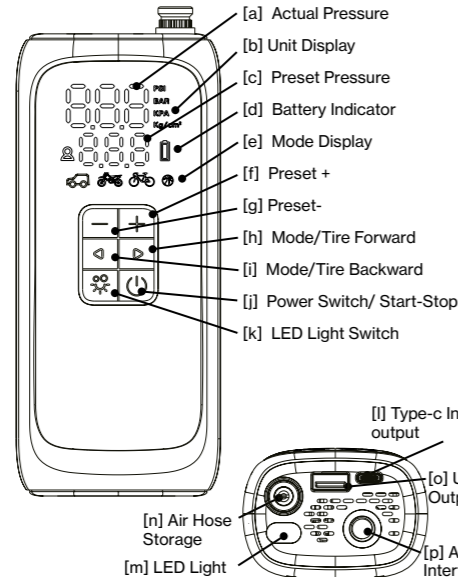
# Aquila® Electric Pump User Manual



Model: Airbird C4

## Portable Electric Pump

Thank you for purchasing this portable air pump. Please read this user manual carefully before using the product and keep it properly for reference in the future.



## Precautions

- Do not leave during inflation.
- Please do not put the electric pump near inflammable and explosive items.
- Try to avoid moist, sediment invasion and fall.
- Do not store the product in a place that is too cold, too hot or too humid.
- Built-in lithium battery, Do not throw the product into the fire or throw it away casually.
- Keep the product away from the children.

## Packing list

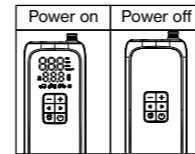
1 x Air pump	1 x Ball needle
1 x Schrader Valve air hose	1 x Dunlop Valve
1 x Type-C Cable	1 x Presta Valve
1 x Storage Bag	1 x Manual

## Specification

Product Dimension	68×48×154mm
Product Net Weight	451g
Max Air Pressure	10,3 BAR - 150 PSI
Working Temperature	-10-45°C
Battery Capacity	2x2000 mAh / 7.4V / 14.8Wh5V
Input Parameter	2A
USB Output	5V-2A

## User Guide

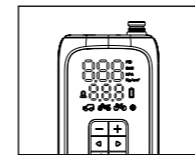
### 1. Power on and off



**Power on**  
Long press the power button for 3 seconds to power on.

**Power off**  
Long press the power button for 3 seconds to power off.

### 2. Battery Indicator



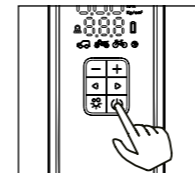
Different indicator color on the power indicator bar show different power  
Green: 70%-100%

Yellow: 30-70%

Red: 5%-30%

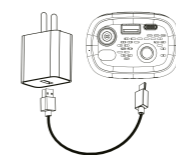
Red Flash: below 5% In low power state, need to charge before use.

### 3. Start/Stop Button



Under the power on state, press the Start/Stop button to start inflation and automatically stop inflation when the preset pressure value is reached.

### 4. Charging Type



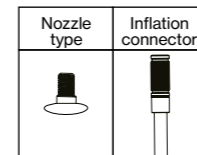
Type-C charging input 5V/2A. Connect the charging cable to the pump and the power adapter (you need to buy your own) to charge the pump.

Power indicator bar in charging state:  
Indicator bar flashing: charging  
When the indicator bar is long bright: it is full

Tips: Do not use the pump during charging.

### 5. Connect the air hose to the air nozzle

#### Schrader Valve (+Dunlop Valve)

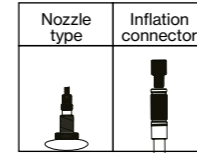


Mountain bikes, electric bikes, motorcycles, cars will be equipped with Schrader Valve.

Inflation: Connect the Schrader Valve with the Schrader Valve interface on the high pressure air hose to inflate.

**Use Schrader Valve first to attach the Dunlop Valve.**

#### Presta Valve Adapter



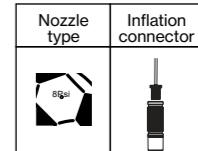
Road bikes and some mountain bikes need to use Presta Valve adapters when inflating.

1. Connect the Presta Valve adapter with the Schrader Valve interface on the high pressure air pipe.

2. Unscrew the Presta Valve cap of the tire.

3. The Presta Valve can be connected with the converter to inflate.

### Ball Needle

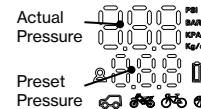


Use a ball needle when inflating basketball, football and other balls.

Inflation: press the ball needle and the Schrader Valve interface tightly and insert into the ball to inflate.

### 6. Check the air pressure

When the air pump is on, after the air hose is connected to the inflation pressure detection object, the figure in the upper part of the air pump display is the measured pressure value.



### 7. Application scenario switch

Press the working mode key to select 5 inflatable scene modes, as:



Scene Mode	Reference Default Values	Adjustable Range
Car	35PSI	2-65PSI
Motorcycle	40PSI	2-55PSI
Bicycle	38PSI	2-150PSI
Ball	8PSI	2-15.0PSI
Custom	36PSI	2-150PSI

## 8. Unit switch

After long press unit switch key, you can switch the pressure display unit.

Unit conversion formula as: 1PSI=6.89KPA 1BAR=100KPA 1Kg/cm<sup>2</sup>=98 KPA.

## 9. LED Light

Short press the light button to turn on the light, short press the second time, the light flashes, short press the third time to turn to SOS rescue mode, short press the fourth time to turn off the lights.



## 10. Preset Pressure

Short Press: When below 100PSI, adjust the preset pressure +/-0.5PSI.

When above 100 psi, adjust preset pressure +/-1PSI Long press: To quickly adjust the preset pressure. Note: The inflator will automatically save scene switching and preset pressure value. When you use it next time, you only need to switch scene and preset pressure value will be automatically set.


## 11. Pressure reset

When the measured pressure value is not 0.0, press the key at the same time for 2 seconds, and the display will return to normal after the full light. Note: This product will be reset after leaving factory. Due to the difference of altitude or sensor, when the measured pressure value is not 0, manual reset can improve the pressure accuracy. Calibration not recommended at high temperature.

## 12. Inflation Pressure Reference

To ensure safety, please read the instruction manual to check the required air pressure of the inflatable items before inflating to avoid personal injury caused by explosion of overinflation.


**Scrambling Motorcycle Tire**



The range of air pressure that a scrambling motorcycle tire can withstand is marked on the side of the tires.

The inflation pressure is related to the weight of the load. For more detailed pressure advice, please refer to the manual of the relevant vehicle.


**Bicycle Tire**



The range of air pressure that a bike's tires can withstand is marked on the side of the tires.

The inflation pressure is related to the weight of the load. For more detailed pressure advice, please refer to the manual of the relevant vehicle.

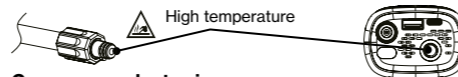
**Balls**



The inflating pressure of football, basketball, volleyball and other balls is marked around the inflating hole. The inflation pressure is related to the weight of the load. For more detailed pressure advice, please refer to the instruction manual of the relevant balls

## High Temperature Safety Precautions

When unscrewing the air hose, the air hose and the air hose connector will generate high temperature due to long working time. Do not touch the air hose with your hands for a long time.



## Common products air pressure

Product Category	Product Type	Pressure Range
Car	Car tire	32-40PSI
Motorcycle	Motorcycles/ Electric motorcycles	26-43PSI
Bicycle	Childrens toy car	18-30PSI
	10-16 inches tires	30-45PSI
	20-30 inches tires	38-55PSI
	Road bike	100-120PSI
	Xiaomi 9th balance car	40-60PSI
The ball	A wheelchair moped	30-45PSI
	Children toy ball	3-6PSI
	Basketball	7-9PSI
	Football	10-12PSI
	Volleyball	4-6PSI
	Rugby	10-14PSI

## Troubleshooting Guide

Malfunction	Troubleshooting
Slow Inflation.	1. Whether the electricity is sufficient. 2. Check the air hose for air leaks. 3. Check whether the connecting parts at both ends of the air hose are tightened. 4. Check inflated items for air leaks.
It has been turned on but cannot inflate.	1. Whether the electricity is sufficient. 2. Check whether the current tire pressure is higher than the preset value.
The preset pressure cannot be turned up or down.	Check whether the inflating mode is correct. Select custom mode to adjust preset values from 2-150 psi.
Inflation is normal but the pressure is shown to be 0.	1. Low pressure products such as balloons are not within the measurable range of this equipment. 2. In the case of empty tire, the tire pressure value can be shown only by inflating the tire for a short period of time.
After twisting the air nozzle, the tire pump has automatically shut down.	3 minutes automatic shutdown, long press the start button to start again.
There is air leakage when connecting the air hose.	Tighten the air hose.
The color of the power indicator in the inflation state is different from that in the standby state.	There is an obvious voltage drop in the discharge process of the lithium battery, which leads to the color inconsistency between the indicator light in the charging state and the standby state. This phenomenon is not a fault.
The power indicator is off after charging.	Replace the safety-compliant charging cable and adapter to charge again.



# Need the manual in local language?

Visit [aqila.eu](http://aqila.eu) too download the manual to your device.

# Aqila®



## Aqila®

Get in touch: [www.aqila.eu](http://www.aqila.eu) | [hello@aqila.eu](mailto:hello@aqila.eu)

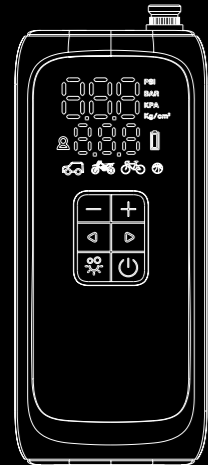
Contact: GPBM Nordic AB | Sörredsvägen 113 | 418 78 Gothenburg | Sweden

Contact: Brands Services B.V. | Florijn 14-16 5751 PC Deurne | The Netherlands

# Aquila®

## Pompe à air portable

### Manuel de l'utilisateur

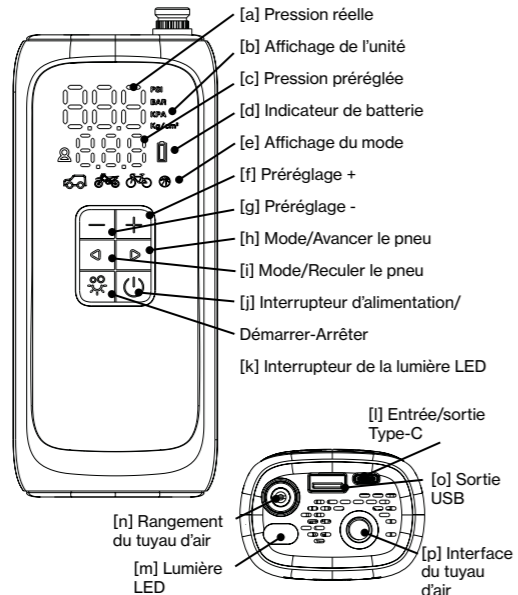


Modèle : Airbird C4

FR

## Pompe à air portable

Merci d'avoir acheté cette pompe à air portable. Veuillez lire attentivement le manuel de l'utilisateur avant d'utiliser le produit et le conserver correctement pour référence future.



## Précautions

- Ne quittez pas l'appareil pendant le gonflage.
- Veuillez ne pas mettre la pompe électrique près d'objets inflammables et explosifs.
- Essayez d'éviter l'humidité, l'invasion de sédiments et les chutes.
- Ne stockez pas le produit dans un endroit trop froid, trop chaud ou trop humide. Batterie au lithium intégrée, ne jetez pas le produit au feu et ne le jetez pas négligemment.
- Gardez le produit hors de portée des enfants.

## Liste de l'emballage

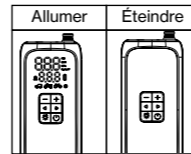
1 x Pompe à air	1 x Aiguille pour ballon
1 x Tuyau d'air avec valve Schrader	1 x Valve Dunlop
1 x Câble Type-C	1 x Valve Presta
1 x Sac de rangement	1 x Manuel

## Spécifications

Dimensions du produit	68×48×154mm
Poids net du produit	451g
Pression d'air maximale	10,3 BAR - 150 PSI
Température de fonctionnement	-10-45°C
Capacité de la batterie	2x2000 mAh / 7.4V / 14.8Wh5V
Paramètre d'entrée	2A
Sortie USB	5V-2A

## Guide de l'utilisateur

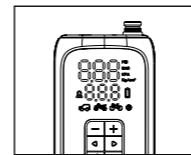
### 1. Allumer et éteindre



**Allumer**  
Appuyez longuement sur le bouton d'alimentation pendant 3 secondes pour allumer.

**Éteindre**  
Appuyez longuement sur le bouton d'alimentation pendant 3 secondes pour éteindre.

### 2. Indicateur de batterie

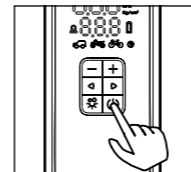


Les différentes couleurs de l'indicateur de puissance montrent différents niveaux de batterie

Vert : 70%-100%  
 Jaune : 30%-70%  
 Rouge : 5%-30%  
 Rouge clignotant : moins de 5%

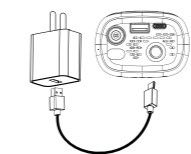
En état de faible puissance, il est nécessaire de charger avant utilisation.

### 3. Bouton Démarrer/Arrêter



En état de marche, appuyez sur le bouton Démarrer/Arrêter pour commencer le gonflage et arrêter automatiquement le gonflage lorsque la valeur de pression pré réglée est atteinte.

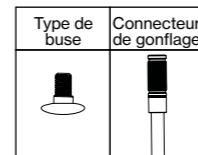
### 4. Type de chargement



Entrée de chargement Type-C 5V/2A. Connectez le câble de chargement à la pompe et à l'adaptateur secteur (que vous devez acheter séparément) pour charger la pompe. Barre d'indication de puissance en état de chargement : Barre d'indication clignotante : en cours de chargement. Lorsque la barre d'indication est allumée en continu : la charge est complète. Conseils : N'utilisez pas la pompe pendant le chargement.

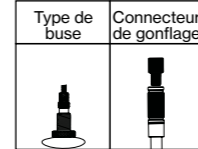
### 5. Connectez le tuyau d'air à la buse d'air

#### Valve Schrader (+ valve Dunlop)



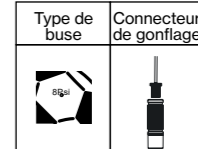
Les VTT, vélos électriques, motos et voitures seront équipés d'une valve Schrader.  
 Gonflage : Connectez la valve Schrader à l'interface de valve Schrader sur le tuyau d'air haute pression pour gonfler.  
**Utilisez d'abord la valve Schrader pour fixer la valve Dunlop.**

#### Adaptateur pour valve Presta



Les vélos de route et certains VTT doivent utiliser des adaptateurs de valve Presta lors du gonflage.  
 1. Connectez l'adaptateur de valve Presta à l'interface de valve Schrader sur le tuyau d'air haute pression.  
 2. Dévissez le capuchon de la valve Presta du pneu.  
 3. La valve Presta peut être connectée avec le convertisseur pour gonfler.

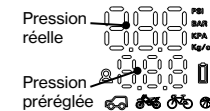
### Aiguille pour ballon



Utilisez une aiguille pour ballon lors du gonflage de ballons de basket, de football et d'autres ballons.  
 Gonflage : pressez fermement l'aiguille pour ballon et l'interface de valve Schrader, puis insérez dans le ballon pour gonfler.

### 6. Vérifiez la pression de l'air

Lorsque la pompe à air est allumée, après que le tuyau d'air soit connecté à l'objet de détection de la pression de gonflage, le chiffre dans la partie supérieure de l'affichage de la pompe à air indique la valeur de pression mesurée.



### 7. Changement de scénario d'application

Appuyez sur la touche de mode de fonctionnement pour sélectionner 5 modes de scène de gonflage, comme suit :



Mode de scène	Valeurs de référence par défaut	Plage ajustable
Voiture	35PSI	2-65PSI
Moto	40PSI	2-55PSI
Vélo	38PSI	2-150PSI
Ballon	8PSI	2-15.0PSI
Personnalisé	36PSI	2-150PSI

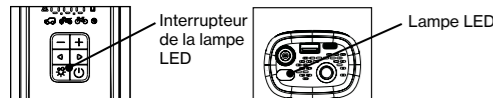
## 8. Changement d'unité

Après avoir appuyé longuement sur la touche de changement d'unité, vous pouvez changer l'unité d'affichage de la pression.

Formule de conversion des unités : 1PSI=6,89KPA 1BAR=100KPA 1Kg/cm2=98 KPA.

## 9. Lampe LED

Appuyez brièvement sur le bouton de la lumière pour allumer la lumière, appuyez brièvement une deuxième fois, la lumière clignote, appuyez brièvement une troisième fois pour passer en mode SOS de secours, appuyez brièvement une quatrième fois pour éteindre les lumières.



## 10. Pression pré réglée

Appui court : Lorsque la pression est inférieure à 100PSI, ajustez la pression pré réglée de +/-0,5PSI.

Lorsque la pression est supérieure à 100PSI, ajustez la pression pré réglée de +/-1PSI. Appui long : Pour ajuster rapidement la pression pré réglée. Remarque : Le gonfleur sauvegardera automatiquement le changement de scène et la valeur de pression pré réglée. La prochaine fois que vous l'utiliserez, il vous suffira de changer de scène et la valeur de pression pré réglée sera automatiquement réglée.


## 11. Réinitialisation de la pression

Lorsque la valeur de pression mesurée n'est pas 0,0, appuyez sur la touche pendant 2 secondes, et l'affichage reviendra à la normale après l'allumage complet. Remarque : Ce produit sera réinitialisé après avoir quitté l'usine. En raison de la différence d'altitude ou du capteur, lorsque la valeur de pression mesurée n'est pas 0, une réinitialisation manuelle peut améliorer la précision de la pression. La calibration n'est pas recommandée à haute température.

## 12. Référence de pression de gonflage

Pour assurer la sécurité, veuillez lire le manuel d'instructions pour vérifier la pression d'air requise des articles gonflables avant de les gonfler afin d'éviter les blessures causées par une explosion due à une surpression.


**Pneu de moto de scrambling**



La plage de pression d'air que peut supporter un pneu de moto de scrambling est marquée sur le côté des pneus.

La pression de gonflage est liée au poids de la charge. Pour des conseils de pression plus détaillés, veuillez vous référer au manuel du véhicule concerné.


**Pneu de vélo**



La plage de pression d'air que peuvent supporter les pneus d'un vélo est marquée sur le côté des pneus.

La pression de gonflage est liée au poids de la charge. Pour des conseils de pression plus détaillés, veuillez vous référer au manuel du véhicule concerné.

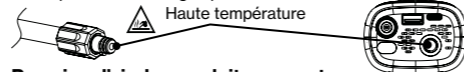
**Ballons**



La pression de gonflage du football, du basketball, du volleyball et d'autres ballons est marquée autour du trou de gonflage. La pression de gonflage est liée au poids de la charge. Pour des conseils de pression plus détaillés, veuillez vous référer au manuel d'instructions des ballons concernés.

## Précautions de sécurité en cas de haute température

Lors du dévissage du tuyau d'air, le tuyau d'air et le connecteur du tuyau d'air généreront une haute température en raison du temps de travail prolongé. Ne touchez pas le tuyau d'air avec vos mains pendant une longue période.



## Pression d'air des produits courants

Catégorie de produit	Type de produit	Plage de pression
Voiture	Pneu de voiture	32-40PSI
Moto	Motos/ Motos électriques	26-43PSI
Vélo	Voiture jouet pour enfants	18-30PSI
	Pneus de 10-16 pouces	30-45PSI
	Pneus de 20-30 pouces	38-55PSI
	Vélo de route	100-120PSI
	Xiaomi 9e balance car	40-60PSI
	Vélo pour fauteuil roulant	30-45PSI
Le ballon	Ballon jouet pour enfants	3-6PSI
	Basketball	7-9PSI
	Football	10-12PSI
	Volleyball	4-6PSI
	Rugby	10-14PSI

## Guide de dépannage

Dysfonctionnement	Dépannage
Gonflage lent.	<ol style="list-style-type: none"><li>Vérifiez si la batterie est suffisamment chargée.</li><li>Vérifiez le tuyau d'air pour détecter des fuites d'air.</li><li>Vérifiez si les pièces de connexion aux deux extrémités du tuyau d'air sont bien serrées.</li><li>Vérifiez les articles gonflés pour des fuites d'air.</li></ol>
Il est allumé mais ne peut pas gonfler.	<ol style="list-style-type: none"><li>Vérifiez si la batterie est suffisamment chargée.</li><li>Vérifiez si la pression actuelle des pneus est supérieure à la valeur pré réglée.</li></ol>
La pression pré réglée ne peut pas être augmentée ou diminuée.	Vérifiez si le mode de gonflage est correct. Sélectionnez le mode personnalisé pour ajuster les valeurs pré réglées de 2 à 150 psi.
Le gonflage est normal mais la pression affichée est de 0.	<ol style="list-style-type: none"><li>Les produits à basse pression comme les ballons ne sont pas dans la plage mesurable de cet équipement.</li><li>En cas de pneu vide, la valeur de pression des pneus peut être affichée uniquement en gonflant le pneu pendant une courte période de temps.</li></ol>
Après avoir tordu la buse d'air, la pompe à pneu s'est automatiquement arrêtée.	Arrêt automatique au bout de 3 minutes, appuyez longuement sur le bouton de démarrage pour redémarrer.
Il y a une fuite d'air lors de la connexion du tuyau d'air.	Serrez le tuyau d'air.
La couleur de l'indicateur de puissance en état de gonflage est différente de celle en état de veille.	Il y a une chute de tension évidente dans le processus de décharge de la batterie au lithium, ce qui conduit à une incohérence de couleur entre le voyant lumineux en état de charge et en état de veille. Ce phénomène n'est pas une panne.
L'indicateur de puissance est éteint après la charge.	Remplacez le câble de charge et l'adaptateur conformes aux normes de sécurité pour recharger à nouveau.



## Besoin du manuel dans votre langue locale ?

Visitez [aquila.eu](http://aquila.eu) pour télécharger le manuel sur votre appareil.

**Aquila®**

**Aquila®**

Contactez-nous : [www.aquila.eu](http://www.aquila.eu) | [hello@aquila.eu](mailto:hello@aquila.eu)

Contact : GPBM Nordic AB | Sörredsvägen 113 | 418 78 Göteborg | Suède

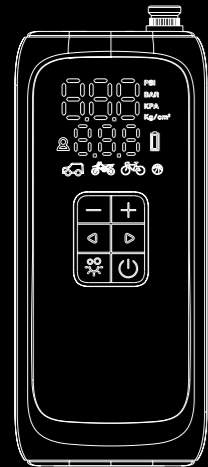
Contact : Brands Services B.V. | Florijn 14-16 5751 PC Deurne | Pays-Bas



# Aquila®

## Pompa D'aria Portatile

### Manuale d'uso

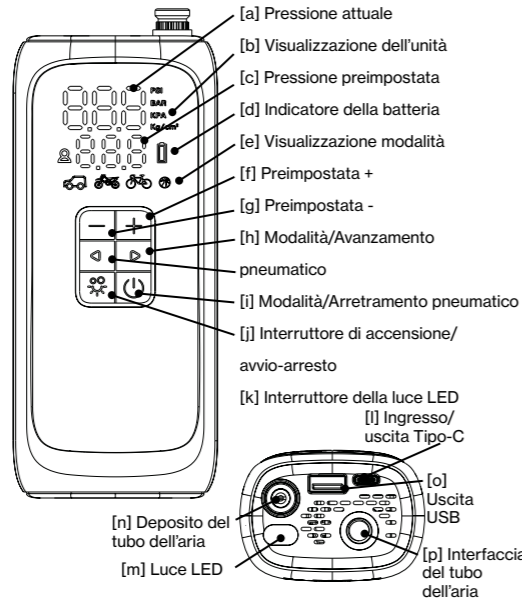


Modello: Airbird C4

IT

### Pompa d'aria portatile

Grazie per aver acquistato questa pompa d'aria portatile. Si prega di leggere attentamente questo manuale d'uso prima di utilizzare il prodotto e di conservarlo correttamente per riferimento futuro.



### Precauzioni

- Non lasciare la pompa incustodita durante il gonfiaggio.
- Si prega di non mettere la pompa elettrica vicino a oggetti infiammabili ed esplosivi.
- Cercare di evitare l'umidità, l'invasione di sedimenti e le cadute.
- Non conservare il prodotto in un luogo troppo freddo, troppo caldo o troppo umido. Batteria al litio integrata, non gettare il prodotto nel fuoco o smaltirlo in modo casuale.
- Tenere il prodotto lontano dai bambini.

### Elenco dei componenti

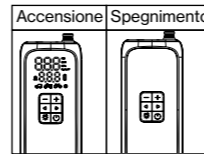
1 x Pompa d'aria	1 x Ago per palloni
1 x Tubo dell'aria con valvola Schrader	1 x Valvola Dunlop
1 x Cavo Type-C	1 x Valvola Presta
1 x Sacchetto di conservazione	1 x Manuale

### Specifiche

Dimensioni del prodotto	68x48x154mm
Peso netto del prodotto	451g
Pressione massima dell'aria	10,3 BAR - 150 PSI
Temperatura di esercizio	-10-45°C
Capacità della batteria	2x2000 mAh / 7.4V / 14.8Wh5V
Parametro di ingresso	2A
Uscita USB	5V-2A

### Guida per l'utente

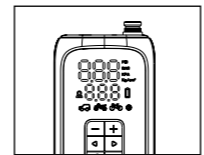
#### 1. Accensione e spegnimento



**Accensione**  
Premere a lungo il pulsante di accensione per 3 secondi per accendere.

**Spegnimento**  
Premere a lungo il pulsante di accensione per 3 secondi per spegnere.

#### 2. Indicatore della batteria

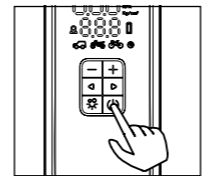


Diversi colori dell'indicatore di alimentazione mostrano diversi livelli di carica

Verde: 70%-100%  
 Giallo: 30%-70%  
 Rosso: 5%-30%

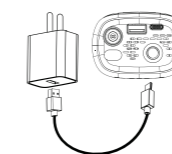
Rosso lampeggiante: meno del 5% In stato di bassa carica, è necessario caricare prima dell'uso.

#### 3. Pulsante di avvio/arresto



Con l'alimentazione accesa, premere il pulsante di avvio/arresto per avviare il gonfiaggio e arrestare automaticamente il gonfiaggio quando si raggiunge il valore della pressione preimpostata.

#### 4. Tipo di ricarica



Ingresso di ricarica Type-C 5V/2A. Collegare il cavo di ricarica alla pompa e all'adattatore di alimentazione (da acquistare separatamente) per caricare la pompa. Barra dell'indicatore di alimentazione in stato di carica: barra dell'indicatore lampeggiante: in carica Quando la barra dell'indicatore è completamente accesa: è completamente carica. Suggerimenti: Non utilizzare la pompa durante la ricarica.

#### 5. Collegare il tubo dell'aria all'ugello dell'aria

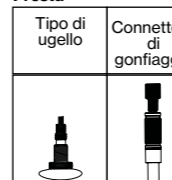
##### Valvola Schrader (+ valvola Dunlop)



Le mountain bike, le biciclette elettriche, le moto e le auto saranno dotate di valvola Schrader. Gonfiaggio: Collegare la valvola Schrader all'interfaccia della valvola Schrader sul tubo dell'aria ad alta pressione per gonfiare.

**Utilizzare prima la valvola Schrader per fissare la valvola Dunlop.**

##### Adattatore per valvola Presta



Le biciclette da corsa e alcune mountain bike devono utilizzare adattatori per valvole Presta durante il gonfiaggio.

1. Collegare l'adattatore per valvola Presta all'interfaccia della valvola Schrader sul tubo dell'aria ad alta pressione.
2. Svitare il tappo della valvola Presta del pneumatico.
3. La valvola Presta può essere collegata con il convertitore per gonfiare.

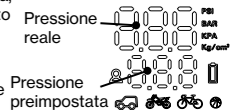
#### Ago per palloni



Utilizzare un ago per palloni durante il gonfiaggio di palloni da basket, calcio e altri palloni. Gonfiaggio: premere saldamente l'ago per palloni e l'interfaccia della valvola Schrader e inserirli nel pallone per gonfiare.

#### 6. Controllare la pressione dell'aria

Quando la pompa dell'aria è accesa, dopo che il tubo dell'aria è collegato all'oggetto di rilevamento della pressione di gonfiaggio, la cifra nella parte superiore del display della pompa dell'aria indica il valore della pressione misurata.



#### 7. Cambio di scenario di applicazione

Premere il tasto modalità di funzionamento per selezionare 5 modalità di scena di gonfiaggio, come segue:



Modalità di scena	Valori di riferimento predefiniti	Intervallo regolabile
Auto	35PSI	2-65PSI
Moto	40PSI	2-55PSI
Bicicletta	38PSI	2-150PSI
Pallone	8PSI	2-15.0PSI
Personalizzato	36PSI	2-150PSI

## 8. Cambio dell'unità

Dopo una lunga pressione del tasto di cambio unità, è possibile cambiare l'unità di visualizzazione della pressione.  
Formula di conversione delle unità: 1PSI=6,89KPA 1BAR=100KPA 1Kg/cm2=98 KPA.

## 9. Luce LED

Premere brevemente il pulsante della luce per accendere la luce, premere brevemente una seconda volta, la luce lampeggia, premere brevemente una terza volta per passare alla modalità di soccorso SOS, premere brevemente una quarta volta per spegnere le luci.



## 10. Pressione preimpostata

Pressione breve: Quando è inferiore a 100PSI, regolare la pressione preimpostata di +/-0,5PSI.  
Quando è superiore a 100PSI, regolare la pressione preimpostata di +/-1PSI. Pressione lunga: Per regolare rapidamente la pressione preimpostata. Nota: Il gonfiatore salverà automaticamente il cambio di scena e il valore della pressione preimpostata. La prossima volta che lo userete, dovrete solo cambiare scena e il valore della pressione preimpostata verrà impostato automaticamente.


## 11. Reset della pressione

Quando il valore della pressione misurata non è 0,0, premere contemporaneamente il tasto per 2 secondi, e il display tornerà normale dopo l'accensione completa. Nota: Questo prodotto verrà resettato dopo aver lasciato la fabbrica. A causa della differenza di altitudine o del sensore, quando il valore della pressione misurata non è 0, un reset manuale può migliorare la precisione della pressione. La calibrazione non è raccomandata ad alta temperatura.

## 12. Riferimento di pressione di gonfiaggio

Per garantire la sicurezza, leggere il manuale di istruzioni per verificare la pressione d'aria richiesta degli articoli gonfiabili prima di gonfiarli, per evitare lesioni personali causate dall'esplosione per sovrappressione.


**Pneumatico per moto da cross**



L'intervallo di pressione dell'aria che un pneumatico per moto da cross può sopportare è segnato sul lato dei pneumatici.

La pressione di gonfiaggio è legata al peso del carico. Per ulteriori consigli sulla pressione, consultare il manuale del veicolo corrispondente.


**Pneumatico per bicicletta**



L'intervallo di pressione dell'aria che i pneumatici di una bicicletta possono sopportare è segnato sul lato dei pneumatici.

La pressione di gonfiaggio è legata al peso del carico. Per ulteriori consigli sulla pressione, consultare il manuale del veicolo corrispondente.

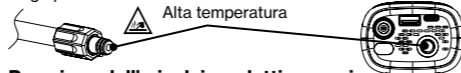
**Palloni**



La pressione di gonfiaggio del calcio, del basket, della pallavolo e di altri palloni è segnata intorno al foro di gonfiaggio. La pressione di gonfiaggio è legata al peso del carico. Per ulteriori consigli sulla pressione, consultare il manuale di istruzioni dei palloni corrispondenti.

## Precauzioni di sicurezza ad alta temperatura Guida alla risoluzione dei problemi

Quando si svita il tubo dell'aria, il tubo dell'aria e il connettore del tubo dell'aria genereranno alta temperatura a causa del lungo tempo di lavoro. Non toccare il tubo dell'aria con le mani per un lungo periodo.



### Pressione dell'aria dei prodotti comuni

Categoria di prodotto	Tipo di prodotto	Intervallo di pressione
Auto	Pneumatico per auto	32-40PSI
Motocicletta	Motociclette/ Motociclette elettriche	26-43PSI
Bicicletta	Auto giocattolo per bambini	18-30PSI
	Pneumatici da 10-16 pollici	30-45PSI
	Pneumatici da 20-30 pollici	38-55PSI
	Bicicletta da strada	100-120PSI
	Monopattino Xiaomi 9	40-60PSI
Il pallone	Sedia a rotelle elettrica	30-45PSI
	Palla giocattolo per bambini	3-6PSI
	Pallacanestro	7-9PSI
	Calcio	10-12PSI
	Pallavolo	4-6PSI
Rugby	10-14PSI	

Malfunzionamento	Risoluzione dei problemi
Gonfiaggio lento.	1. Verificare se la batteria è sufficientemente carica. 2. Controllare il tubo dell'aria per verificare eventuali perdite d'aria. 3. Controllare se le parti di collegamento alle due estremità del tubo dell'aria sono ben serrate. 4. Controllare gli oggetti gonfiati per eventuali perdite d'aria.
È acceso ma non può gonfiare.	1. Verificare se la batteria è sufficientemente carica. 2. Controllare se la pressione attuale dei pneumatici è superiore al valore preimpostato.
Non è possibile aumentare o diminuire la pressione preimpostata.	Verificare se la modalità di gonfiaggio è corretta. Selezionare la modalità personalizzata per regolare i valori preimpostati da 2 a 150 psi.
Il gonfiaggio è normale ma la pressione risulta essere 0.	1. I prodotti a bassa pressione come i palloncini non rientrano nell'intervallo misurabile di questo apparecchio. 2. In caso di pneumatico vuoto, il valore della pressione dei pneumatici può essere visualizzato solo gonfiando il pneumatico per un breve periodo di tempo.
Dopo aver svitato l'ugello dell'aria, la pompa del pneumatico si è spenta automaticamente.	Spegnimento automatico dopo 3 minuti, premere a lungo il pulsante di avvio per riavviare.
C'è una perdita d'aria durante il collegamento del tubo dell'aria.	Stringere il tubo dell'aria.
Il colore dell'indicatore di alimentazione in stato di gonfiaggio è diverso da quello in stato di standby.	Si verifica un'evidente caduta di tensione durante il processo di scarica della batteria al litio, il che porta a un'incoerenza di colore tra la spia in stato di carica e quella in stato di standby. Questo fenomeno non è un guasto.
L'indicatore di alimentazione è spento dopo la carica.	Sostituire il cavo di carica e l'adattatore conformi alle norme di sicurezza e ricaricare nuovamente.



## Hai bisogno del manuale nella lingua locale?

Visita [aqila.eu](http://aqila.eu) per scaricare il manuale sul tuo dispositivo.

# Aqila®

## Aqila®

Contatti: [www.aqila.eu](http://www.aqila.eu) | [hello@aqila.eu](mailto:hello@aqila.eu)

Contatto: GPBM Nordic AB | Sörredsvägen 113 | 418 78 Göteborg | Svezia

Contatto: Brands Services B.V. | Florijn 14-16 5751 PC Deurne | Paesi Bassi

